

SZÉKELYFÖLD

Politikai, közgazdasági, társadalmi és szépirodalmi hirlap.
Megjelenik hetenként kétszer: esütörtökön és vasárnap.

Kézdi-Vásárhely, 1901. szeptember 29.

Vasárnap.

XX. évfolyam 77. száma.

Előfizetési árak:

Egész évre 10 korona. Félévre 5 korona.
Negyedévre 2 korona 50 fillér.
Egyesszám ára 10 fillér.

A lap szerkesztőjéhez, az előfizetési és hirdetési pénzek ifj. János Mózsa könyvnyomdájába küldendők.

Hirdetmények díja:

4 hasábos petisorért, vagy annak helyéért 10 fillér.
Nyilttér sora 30 fillér.
A hirdetmények s nyilttér díja előre fizetendő.

A választások méltósága.

Kézdivásárhely, 1901. szept. 28-án

A magyar állampolgárnak törvényben biztosított egyik legszebb joga: az országos képviselő választás. Közvetett befolyást gyakorol ezáltal az országnak igen sok bizonyos értelmi és vagyoni képességgel bíró — polgára a haza közügyeinek, a nemzet sorsának intézésére. Ezért a szavazati jog gyakorlása nemcsak törvényes jussa, de erkölcsi kötelessége is minden azzal bíró állampolgárnak.

A mily szent a magyar ember előtt a haza fogalma: ép oly magasztos, lélekemelő tény a képviselő választáskor a szavazati jog gyakorlása. Ünnepies, fenkölt hangulat uralkodik ilyenkor a választók lelkiületében s bizonyos büszkeséggel mennek az urnához e szép jogot gyakorolni. Egy fokkal legalább nagyobbak érzi magát ilyenkor a legközségesebb választó is, azon polgártársainál, kiknek a törvény nem adta meg e szép jogot.

És ez jól van így. A haza sorsának intézése nagy nemzeti érdek, magasztos feladat. A kinek just adott hozzá a sors: érezze is ezt, érezze ennek a jognak nagy erkölcsi, nemzeti értékét, mert csak így tudja azt kellőképen megbeesülni.

Mert nem minden választó tudja e jogot értéke szerint méltányolni, s ezért az ilyennek kár e jog.

A kik csak az anyagi hasznot lesik és várják e jog gyakorlásától: azok nem méltók arra. A kik a személyért gyakorolják e jogot s nem magáért az elvért: lealacsonyítják a szavazási jogban nyilvánuló állampolgári jog méltóságát. S hányan vannak ilyenek, különösen a vidéken, a köznép között, a kik most is azt kérdik, azt várják, hogy ki ad pénzt, ki ad többet érte? Az ilyennek aztán mindegy az elv és a személy. Nem nézik, nem kérdezik, hogy melyik párt szolgálja jobban a hazát; nem nézik, nem kérdezik, hogy melyik jelölt ismeri jobban viszonyait, melyiknek van több képessége a képviselői fontos tiszt gyakorlására. Nekik az elv, a párt, vajmi kevés; annál több az önérdek.

Polgártársak, itt e városban és vidéken! Emelkedetek föl legszentebb jogotok gyakorlásánál arra a magaslatra, melyet a választói jog méltósága minden magyar állampolgártól megkövetel.

Ne a személyért, hanem az elvekért küzdjete! A szabadelvűpárti tisztelje a függetlenségi nézetét, elvét; s viszont: függetlenségi is becsüljék meg a szabadelvűek meggyőződését! Ne a személyeskedés legyen eszközök a siker kivi-

vásához. A ki személyeskedik: az sárral dobálózik. A ki sárhoz nyul: az bepíszkolja magát is.

A ki nem az elvekért s nem elvekkel harszol: az csorbát ejt a választói jog szentségén, méltóságán.

Töltekek függ polgártársak, hogy a küzdelem nemes, magasztos, emberi legyen s hogy a küszöbön álló választás ne a személyek, hanem a tiszta elvek harca legyen. Emelkedjete föl e magaslatra. Legyen a harsz nemes. Legyenek eszközeink nemesek. Győzzön a jobb. Győzzön az elv. És őrizzük meg a választási jog méltóságát közös erővel: ne essék rajta csorba!

Az ország érdeke, a haza minden előtt!

Vajna Károly.

A választások napjairól. Az eddigi megállapítások szerint

október 2-án	49 megyei hatóságban	272 képviselőt
	36 városban	51 "
	összesen	323 "
október 3-án	7 megyei hatóságban	31 "
	12 városban	14 "
	összesen	45 "
október 4-én	1 megyei hatóságban	3 "
október 5-én	4 városban	5 "
október 6-án	3 városban	3 "
október 8-án	1 városban	1 "
október 10-én	1 városban	1 "
	összesen	381 képviselőt

választanak. A többiről még nincsen biztos tudomásunk, hogy mely napon választanak.

VÁLASZTÁSI MOZGALMAK.

Kézdivásárhelyen a szabadelvűpárt tekintélyes jelöltjével, Benke Gyulával szemben a kétféle szakadt függetlenségi párti választók két jelöltet állítottak Kovács János gabonakereskedő és Dr. Szacsavay Gyula ügyvéd személyében. Mindkét jelölt Kossuth-párti programot hirdetett. Dr. Szacsavay Gyula szeptember 29-én délután 4 órakor mondja el saját házába választóinak a programbeszédét; a Kovács Jánoséra később kerül a sor. Mindkettőnek van pártja, utóbbinak tekintélyesebb; a szabadelvűpárt hívei azonban napról-napra szaporodnak s ezzel arányban növekedik a győzelem reménye is.

A kezdi választókerületben a szabadelvűpárt kiváló képességű jelöltje: Dr. Sinkovits Ottó, a most lefolyt napokban tartotta meg a nagyobb községekben programbeszédjét. Mindenütt tekintélyes és nagyszámú választók hallgatták meg a nép felfogásához alkalmazott, tárgyilagos, meggyőző érvekben gazdag beszédet, melyekkel Dr. Sinkovits némely községben valósággal hódított, a nélkül, hogy az ellenpárttal személyeskedett volna. Tárgyilagos beszédeknek hatása nem is maradt el: a választók tömegesen sorakoznak vissza a decemberi választáson kisebbségben maradt szabadelvű zászló alá. S így a kézdikerületben is már, több mint bizonyos, hogy diadalra jut a szabadelvűség eszméje,

bár az ellenfelek mindent elkövetnek annak kisebbitésére.

Bereczkben Dr. Neumann Ármán szabadelvűpárti képviselő jelölttel szemben — mint halljuk — egy pár választó függetlenségi programmal köpezzi Bócz Józsefet, Kézdivásárhely város függetlenségi rendőrkapitányát léptette föl, miután a korábban jelölt Fejér Károly, kézdívásárhelyi kir. járásbíró visszalépett a jelöltségtől, Dr. Neumann ajánlva ő is híveinek. K. Bócz J. jelölése dacára — a mit komolyan alig vehetni — Dr. Neumann egyhangú választásában nem lehet kételkedni.

Az illyefalvi kerületben Dr. Székely György, az eddigi érdemes ifjú képviselő, egyedül áll s választói a folyó hó 26-án tartott népes közgyűlésben szép jelét adták iránta érzett szeretetüknek. Kimondották, hogy programbeszédet nem kívánnak tőle, sőt a törvényben megállapított fuvardíjat sem fogadják el. Ehhez hasonlóan csak régebben a kézdívásárhelyi választó polgárság járt el. Nemesak, hogy egy állért el nem fogadott képviselőjétől, de a szokásos bankettet is a polgárok fizették, sőt a képviselőnek még pár száz forint utiköltséget is adtak — a saját zsebükből.

Orbaiban ez idő szerint három képviselőjelölt áll szemben egymással: Sándor József s két ellenfele: Geréb János és Osinger János — mindnyájan szabadelvű programmal. — Osinger végre mégis megtartja programbeszédét e hó 29-én d. e. 10 órakor Kovásznán, a Mihály Albert-féle kert-helyiségben. Geréb János pedig — mint beszélük — több bizalmas embere előtt már megtartotta programbeszédjét. Ez idő szerint Sándor József még mindig tulsúlyban áll két ellenfele fölött. Általános felűnést kelt a szabadelvű párt két töredékének állásfoglalása Sándor József ellen, aki pedig — mi-ként már megmutatta — buzgóbb harszosa a szé-kelység ügyének, mint sokan, kik csak a szájukkal hirdetik azt a nagy horderejű ígét.

Képviselőválasztások Háromszék-megyében.

A megyei központi választmány a következő Hirdetményt teszi közzé:

„Ezennel hözhírré tétetik, hogy Ó Császári és Apostoli Királyi Felsége által az 1907—1906-ik évre legkegyelmesebben egybehívott országgyűlésre küldendő képviselők megválasztása céljából Háromszék-vármegye központi választmánya által a választás napja mind a négy választókerületben folyó 1901. évi október hó 2-ára tűzött ki, mely napon a választás Kézdivásárhelytől, Illyefalvától, Kovásznán és Nagy-Ajtán, mint választókerületi székhelyeken reggeli 8 órakor veendő kezdetét.

A kézdívásárhelyi választókerületben

a) Választási elnök, a ki egyszersmind az első szavazatszedő küldöttségnek is elnöke: Vajna István, vm. árv. ülnök, sentszent györgyi lakos; jegyző: Baróthy József torjai k. jegyző.

b) A második szavazatszedő küldöttségnél küldöttségi elnökké: Orbai Mátás ny. kir. járásbíró, kézdí-szentléleki lakos; jegyző: Ineze Balázs nyujtói jegyző;

szavazatszedő küldöttség helyettes elnöke: Károly helyettes választási elnök és Soliom peselneki lakos; helyettes jegyzőkké: Benkő dálnoki tanító és Szabó Sándor kőzdi-szent-k. tanító.

Az illyefalvi választókerületben:

a) Választási és első szavazatszedő küldöttségi elnöke: Vajna Miklós vm. főjegyző; helyettes elnöke: Vén Mihály ev. ref. esperes; jegyzővé: Simon Adolf kőröspataki jegyző.

b) Második szavazatszedő küldöttségi elnöke: István illyefalvi lakos; jegyzővé: Szabó bikfalvi jegyző; szavazatszedő küldöttségi helyettes elnökökké: Mihály helyettes választási elnök és László és illyefalvi lakos; helyettes jegyzőkké: Kele Árpád besenyői jegyző és Imre Lajos illyelakos.

A kovásznai választókerületben:

Választási és egyszersmind szavazatszedő küldöttségi elnöke: Bodor János zágoni ev. ref. lelkész; helyettes elnöke: Sipos Samu fiárvaházi igazgató; jegyzővé: Lakatos Gyula kovásznai közs. jegyző; helyettes jegyzővé: Bartha Imre gelenczei segédjegyző.

A nagyajtai választókerületben:

Választási és egyszersmind szavazatszedő küldöttségi elnöke: Bedő József nyug. polg. isk. helyettes elnöke: Id. Tana Sámuel jegyző; jegyzővé: Tana Albert nagyajtai helyettes jegyzővé: Ifj. Damokos Bene-jegyző.

tétetik továbbá, hogy a szavazás az 1874. évi XXXIII. t.-cz. 61. §. rend-pest következőleg állapítatik meg:

Isárhelyi választókerület.

szavazatszedő küldöttségnek szavaz:

1. Léczfalva—Várhegy, 3. Maksa, 4. B. J. Ozdola, 6. Kőzdi-Martonos, 7. Mátfalva, 8. Márkosfalva, 9. Hatolyka, 10. Mártonfalva, 11. Lemhény, 12. Almás, 13. Sárfa, 14. Nyujtód, 15. Szászfalu, 16. Albis, 17. Dálnok.

b) A második szavazatszedő küldöttségnek: 1. Polán, 2. Bófalva, 3. Kurtapatak, 4. Esztelnek, 5. Csomortán, 6. Felesernáton, 7. Alesernáton, 8. Altorja, 9. Szárazpatak, 10. Peselnek, 11. Volál, 12. Karatna, 13. Kőzdi-Szentlélek, 14. Ifkafala, 15. Fel-

torja, 16. Futásfalva, 17. Kőzdi-Szentkatolna, 18. Oroszfalu.

Az illyefalvi választókerületben:

a) Az első szavazatszedő küldöttségnek szavaz: 1. Illyefalva, 2. Aldoboly, 3. Seps-Szentkirály, 4. Kőkös, 5. Szotyor, 6. Kilyén, 7. Bükszád, 8. Mikófalva, 9. Málnás, 10. Oltszem, 11. Zalán, 12. Bodok, 13. Zoltán, 14. Étfalva, 15. Gidófalva, 16. Fotos, 17. Seps-Martonos, 18. Angyalos, 19. Besenyő, 20. Eresztevény, 21. Kálnok, 22. Kőröspatak, 23. Árkos.

b) A második szavazatszedő küldöttségnek: 1. Uzon, 2. Nagyborosnyó, 3. Bodola, 4. Nyén, 5. Márkos, 6. Dobolló, 7. Bikfalva, 8. Lisznyó, 9. Bodzavám, 10. Bodzaforduló, 11. Sztibodza, 12. Kisborosnyó, 13. Feldoboly, 14. Egerpatak, 15. Réty, 16. Komolló, 17. Laborfalva, 18. S.-Szentivány, 19. S.-Magyaros, 20. Szacsva.

A kovásznai választókerületben:

1. Kovászna, 2. Barátos, 3. Páké, 4. Kőrös, 5. Papolez, 6. Páva, 7. Gelencze, 8. Zabolá, 9. Czofalva, 10. Hilib, 11. Szőrese, 12. Tamásfalva, 13. Petőfalva, 14. Imecsfalva, 15. Telek, 16. Haraly, 17. Zágon.

A nagyajtai választókerületben:

A választási elnök vagy helyettese alatt működő küldöttségnek szavaznak: 1. Nagy-Ajta, 2. Bölon, 3. Köpecz, 4. Hidvég—Lügettél, 5. Közép-Ajta, 6. Miklósvár, 7. Baróth, 8. Bodos, 9. Száraz-Ajta, 10. Nagy Bacon, 11. Erőd, 12. Előpatak, 13. Árapatak, 14. Zalánpatak.

Közöszirre tétetik végül, hogy:

A választásnál szavazati joggal csak azok bírnak, kik az 1901. évi állandó választási névjegyzékben bejegyeztetnek s csak azon kerületben bírnak szavazati joggal, a melyben összeírva vannak.

A névjegyzékben foglaltak közül a szavazat senkitől meg sem tagadható.

A szavazásra jelentkező választó, ha személyazonossága más különben megállapítható, nevének, életkorának, vagy foglalkozásának hibás vagy hiányos bejegyzése miatt a szavazástól el nem üthető.

A szavazás nyilvános, előszóval történik.

A községek a fennebbi sorrendben, az egy községből való választók a szerint, a mint egyik vagy másik jelölte szavaznak, becsátatnak szavazásra.

Azon választók, kik szavazásra akkor nem jelentkeztek, mikor a megállapított sorrend szerint azon községben volt a sor, a többi választóknak szavazása után szavazhatnak.

Mintán minden község a megállapított sorrend szerint szavazott és szavaztak, vagy szavazásra fel-

hívtak azon községek is, a melyek a megállapított sorrendben meg nem jelentek, a választási elnök legalább egy órai és két órán túl nem terjedhető határidőt tűz ki a szavazásra való jelentkezésre. A határidőn túli jelentkezések el nem fogadtatnak.

Az ezen idő alatt jelentkezett választók a záróra után is szavazásra becsátatnak.

A választóknak a választásnál semminemű fegyverrel vagy bottal megjelenni nem szabad.

A választót a szavazásnál irányadólag utbagazítani, vagy rábeszélni nem szabad. — Kérdést a választóhoz — a feladat korlátai közt — csak a szavazatszedő küldöttségi elnök intézhet.

A szavazó helyiségben csak a szavazatszedő küldöttség tagjai, a bizalmi férfiak, a közigazgatási tisztviselő és a jegyző mellé rendelt írnokok lehetnek jelen, ezeken felül mindaddig, míg azon község választói szavaznak, a községi előjáróság kiküldött tagjai és a jelöltek bizalmi férfiai által megjelölt községi lakos és végre a szavazásra becsátott választók.

A választók személyazonosságának ellenőrzésére az egyes községekben a községi bíró vagy helyettese és valamelyik esküdt vannak hivatva, kik e célból a választás helyén megjelenni s a záróra alatt is jelen lenni tartoznak.

Ezenkívül minden jelöltnak bizalmi férfiak is joggal bírnak, hogy akkor, midőn valamely községre a szavazás sora reá kerül, ezen községből egy-egy lakost, mint azonossági tanut jelöljön ki, ki mindaddig, míg azon község választói szavaznak, a választók személyazonosságát ellenőrzik.

Az azonossági tanuk a szavazatszedő küldöttség előtt esküt tesznek.

Az előjáróság köteles ezen hirdetményt minden községben legalább 3 nappal a választás előtt — a szokásos módon — közzétenni: a választási szék helyén a szavazó helyiség előtt és a község több helyén is kifüggeszteni.

Háromszékvármegye központi választmányának Seps-Szentgyörgyön, 1901. év szeptember hó 19-én tartott üléséből.

Szent-Iványi Miklós,
alispán, közp. vál. elnök.

Dr. Demeter Gyula
közp. vál. jegyző.

A miniszterelnök a tisztviselők küldöttségéhez.

Kedden délelőtt tisztelgett Vörös László nyugalmazott államtitkár vezetése alatt a tisztviselői országos gyűlés 200 tagú küldöttsége a miniszter-

TÁRCZA.

Azok a férfiak, azok a nők!

KÉT LEVÉL.

Írta: Guy de Maupassant.

Kedves nagynéném!

Lassankint már nálad leszek. Szeptember 2-án a vadászat első napján már Frenesben vagyok, mert mindenképen boszantani akarom azokat az urakat. Te nagyon jól vagy és megengeded nekik, hogy fekete kabát nélkül borotvátlanul üljenek az ebédnél — a fáradság örve alatt.

Örülnek is, ha én vagyok ott. De ott leszek és az ebédnél majd úgy nézek végig rajtok, mint valami generális, s ha csak egy uron is találok valami kifogásolni valót, kiküldöm a konyhába a cselédekhez. Bizony a mai férfiak oly kevéssé tudják azt, hogy mi illik, hogy nekünk mindig szigoruaknak kell lennünk. Valami napszámos modor kezd uralkodni, most. Hogyha veszekednek, úgy szidják egymást, mintha hordárok lennének és a cselédeink sokkal tisztességesebben viselik magukat velünk szemben.

Tessék csak egy tengeri fürdőt megnézni. Itt, ahol egész hadsereggé tömörülnek, itt lehet csak megítélni őket! Oh milyen neveletlenek is azok a férfiak. Képzeld csak el, hogy a vasuton egy ur,

akinek — hála a szabójának, elég jó külseje volt, egyszerre csak lehúzza a cipőjét és papucsot vett fel. Egy másik valami gazdag parvenü, (ezek a legneveletlenebbek) a ki velem szemben ült, szép esendesen odadugta mellém a lábát. És ezt — szabad. A fürdőhelyeken a neveletlenségek egész láncolatával kell találkoznom. A szállóm irodájában majdnem feldöntött egy fiatal ember, amikor a fejem fölött vette el a kulesát. Egy másik pedig, úgy meglökött egy kaszinóba után, hogy a mellem fájt bele és ő azt mondta, hogy „pardon,” de még csak meg sem fordult. Ilyenek ők mind. Ha a teraszon egy asszonyt látnak, alig hogy köszönnének neki. Csak úgy megérintik a kalapjukat. Különben jobb is így, mert hisz kopasz valamennyi. De legjobban boszant, az, ahogyan ők minden tekintet és elővigyázat nélkül beszélnek nyilvánosan az ő legvértelenebb kalandjaikat.

Ha két férfi együtt van, a leggyerebb szavakkal beszélnek el egymásnak igazán botrányos történeteket s mitsem gondolnak avval, hogy talán egy asszony meghallhatja őket. Tegnap a tengerparton el kellett hagynom a helyemet, hogy ne kelljen hallanom egy olyan s kamlós anekdotta folytatását, amelynek hallatára egész lényem felháborodott. Hát nem tudnak halkan beszélni ilyesmiket a mi közelünkben? Értetű egyébiránt a láрма és a pletyka hazája. Ahogy te mondtad nekem, kedves néném, a pletyka a kis emberek és a kis szellemek sajátsága és egyszersmind az elhanyagolt asszonyok vigasztalója. Csak rá kell néznom a leglármásabb asszonyokra és látom, hogy igazad van.

Multkor a parton egy még fiatal ember ült mellettem, akiről mindjárt láttam, hogy természete esendes, viselkedése nyugodt, verseket olvasott. De olyan figyelemmel, mondhatnám odaadással, hogy egyetlenegyszer sem nézett rám.

Ez egy kisest feltűnt nekem és — csak ugy ebédközben — meg is kérdeztem a fürdőtől a nevét.

Valami naiv versolvasó lesz, gondoltam. Nos és most, kedves néném, majd hogy bele nem vagyok bolondulva az én ismeretlenembe. Képzeld csak, Sully Prudhomménak hívják. Vissza ültem melléje, hogy kellőképpen szem ügyre vehessem. Az arcának különösen olyan finom, nyugodt kifejezése van. Valaki szólott hozzá s ő olyan légy, majdnem félénk hangon felelt neki. No ez legalább nem beszél neveletlenségeket nyilvánosan s ha asszonyokat lők meg, legalább bocsánatot kér tőlük.

— Mindent el fogok követni, hogy a télen be-mutassák nekem,

Nem tudok már többet írni s mivel már a posta is megy sietek bezárni leveletem.

Csóköl szerető hugod

Borta.

U. i. A franeczia udvariasság becsülete kedvéért azonban kijelentem, hogy innen-onnan csak ragad valami honfitársainkra az illetudásból, el-lentétben ezekkel a borzalmas angolokkal, a kik annyira zavarnak mindenkit, hogy az ember azt hinné róluk, hogy kocsisok közt nevelkedtek.

(Folyt. köv.)

elnök. A tisztviselők memorendumát az elnök rövid beszéd kíséretében nyújtotta át a miniszterelnöknek, kifejezve abbéli reményét, hogy a magyar tisztviselői hatnak a legszerényebb mértékig leszállított kérése a kormány részéről méltányos elbírálásban fog részesülni.

Széll Kálmán, kit a terembe lépésekor a küldöttség dörgő éljenzése fogadott, lényegében a következő választ adta:

A tisztviselők érdekeit kezdete óta a legmelegebb rokonszenvvel igyekezett felkarolni. Mostani mozgalmukat is az ő szabadelvű politikájával teljesen összeférhetőnek tartotta. A memorandumot azzal a kijelentéssel veszi át, hogy a magyar kormány teljes rokonszenvvel viseltetik a tisztviselők sorsa és jogos igényeik számbavételé iránt. Kívánságukat meleg érzéssel jó akarattal megfontolás tárgyává teszi s ennek alapján oly megoldást fog keresni, amely a tisztviselők anyagi helyzetét, amennyire az államháztartás ereje megengedi, javítani fogja. Ugy gondolja, hogy a legrosszabbul dotált munkásokon kezdve az ország anyagi erejével arányosan fog bizonyos sorrendben és nem egyszerre a helyzet javíttatni és erre vonatkozóan lehetőleg rövid idő alatt fog a kormány előterjesztést tenni a törvényhozáshoz. Kéri a tisztviselőket, hogy legyenek türellemmel, mert hiszen mindnyájunk kötelessége türellemmel megvárni azt az időt, a melyben az ország anyagi helyzete megengedi, hogy a tisztviselői kar jogosult kívánságai teljesíthetők legyenek.

A miniszterelnök beszédének végezte után Vörös Lászlóval kezett fogott és a küldöttség egyes tagjait bemutatva magának.

Irodalom.

A választási harc. Országszerte, még legkisebb községben is, az egész lakosság figyelmé a küszöbön levő választások felé irányul. Az egész ország fel van lobogóva a különböző jelöltek zászlóival, mindenfelé izgatottak a kedélyek és lázas mohósággal lesik a választási esélyekről érkező újabb híreket. A ki ezekről gyors és megbízható tudósítást akar olvasni, az csak egy lapból elégítheti ki kívánságát a legteljesebb mértékben. Ez az újság az Egyetértés, mely a választások alkalmából egész külön választási hírszolgálatot rendezett be, s melynek minden száma telve van a legújabb és legitelesebb tudósításokkal az egész ország választási mozgalmairól. Az októberi negyedévben kezdi meg az Egyetértés Eötvös Károly remek tárczasorozatát a nazarenusokról, mely hivatva van országszerte méltó feltűnést keltetni. E mellett az Egyetértés többi rovatai ép oly érdekesek, épp oly részletesek és épp oly változatosak mint egyébkor s a küszöbön levő évnegyed alkalmából jobb lapot nem ajánlhatunk a közönségnek, mint az Egyetértést, melynek kiadóhivatala (Budapest, IV. ker., Papnövelde-utca 8.) szívesen küld mutatványszámot mindenkinek, a ki ily kérelemmel hozzá fordul. Az Egyetértés előfizetési ára 1 hónapra 3 kor. 60 fill., negyedévre 10 kor.

NAPI HIREK.

Benke Gyula fogadtatása. Benke Gyulát, a szabadelvűpárt képviselőjelöltjét szépen, lelkesen fogadta Kézdivásárhely város szabadelvűpárti polgársága. Mintegy másfélezeren jelentek meg a vasúti állomásnál, kik viharos éljenzéssel, a tűzoltózenekar meg a Rákóczi indulóval fogadták a szeretett képviselőjelöltet, ki városunk s polgársága érdekében oly sok maradandó érdemet szerzett. Kiszállásakor hatalmas éljenzés fogadta Benke Gyulát, kit a párt nevében Nagy Károly a párt e lelkes tagja üdvözölt melegen, lelkesen, éljenzésekkel gyakran megszakított beszéddel, a mire Benke Gyula szeretetteljesen, meghatóltan köszönte meg az impozáns fogadtatást, melyenhez hasonló rég nem volt. Majdnem 100 kocsin kísérték be a fellebbagzó városba Kupán József pártelnök lakására, a hol az óriás tömeg a legszebb rendben osztott szót, dícséretére a rendőrségnek is, mely teljes jó akaratral igyekezett a rend és nyugalom fenntartására.

Papi kinevezések. Gf. Majláth Gusztáv Károly püspök Balázs Ferencet Altorja község de-

rék pébánosát csikszentmiklósi plebánossá. Bagoly Mihály káplánt kézdipolyáni lelkészszé, Baka János baróthi káplánt a nyugalmába helyezett Tallyán Miklós pap helyébe lelkészszé kinevezte. Balázs Ferencz érdekében altorjai hívei nagyszámu aláírással ellátott folyamodványban kérték a püspököt hogy hagyja meg Altorján, de ennek aligha lesz sikere, mely már másodikban választották meg s így távozása - mely Altorjára határozott veszteséget jelent - több mint bizonyos. Kísérje szerencse s hívei szeretete a derék papot új állomás helyére is.

Gymnasiumunk ügye. A kézdívasárhely-kantai főgymnasium, melynek 7 osztályában már 268 tanuló van, rövid időn új hajlékot fog kapni. A jelenlegi épület csak 4 osztály befogadására épült, már szükség bizonyult s a jövő évben megnyitandó 8-ik osztály elhelyezése már lehetetlenné vált. Új épületet kell tehát emelni az intézetnek s ezt csak az állam és Kézdivásárhely város közönsége segítyével teheti meg a fentartó r. k. status igazgató tanácsa. Az államtól kérte az igazgató tanács az építési segítyt a mi meghaladjon a 200 ezer koronát; Kézdivásárhely várostól a telket. Még vissza fogunk térni rövid időn e kérdésre: most csak jelezzük e körülményt, előre is azon reményűknek adván kifejezést, hogy ugy az állam, mint a város teljesíteni fogja a gymnasium kérését, mely egyszerűs mind a székelység kérése is.

A pápa beteg. Római távirat szerint a pápa két nap óta rosszul érzi magát. Az olasz lapok a hirt megezáfolni igyekeznek.

Czolgosz halála irólve. Mac Kinley gyilkosát, Czolgosz anarhistát a törvényszék halálra ítélte. A villamos kivégzést valószínűleg október 28-án fogják végrehajtani.

Az új szerb trónörökös. Szerbia új trónörökösét kapott Draga királyné testvér öccse, állítólag fia személyében. A proklamáció kedden délután történt meg.

Választási visszaélések ellen. Kézdivásárhely város rendőrkapitánysága a következő hirdetés közzétételére kérte fel lapunkat: „Hirdetmény. Hivatalosan megállapított, hogy egyes városi lakosok a törvény szigorú intézkedése ellenére az országos képviselő választásra vonatkozó jelvényeket megrongálják és a hirdetményeket letélik. Közhírré tétetik, hogy a hatóság ezen törvénybe ütköző visszaéléseket a legszigorúbban ellenőrizteti, s tetten érés esetén tettest az 1874. évi XXXIII. t.-cz. 104. §. alapján 200 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel vagy megfelelő elzárással fogja súlytani. Kézdivásárhely város rendőrkapitányságától 1901. évi szept. hó 26. Boda Gergely rendőrkapitány.”

Gyümölcstenyésztők figyelmébe. A m. kir. földmívelésügyi miniszter ur a megyei gazdasági bizottság előterjesztésére Sepsiszentgyörgyön a zárvaüvi szertetháztól kapcsolatosan 1897. évben hat katasztrális föld területén állami faiskolát létesített azon ezéblől, hogy a megye óghajlatához megfelelő fajok szaporításának és a talajviszonyoknak is megfelelőjenek; miután tapasztaltatott, hogy a más vidékről hozott fák rövidebb életűek, lassan fejlődnek s kevesebb hozamat adnak. Ezt a faiskolát a földmívelésügyi miniszter nagy áldozattal tartja fenn s ha az összes nemes oltványokat rendszerbe árusítaná is el, ugy sem fedezné a fenntartási költségeket; tehát esupán a megye közgazdasága előbbrevitelére, az anyagi jólét biztosítása ezéjából tartja fenn még hat évig e faiskolát. Az 1901. év őszén és 1902. év tavaszán - a mai számunkban közölt hirdetésből láthatólag - 11151 darab nemes gyümölcsfa adható ki. Felhívjuk a gyümölcstenyésztő közönség figyelmét e hirdetésre s arra, hogyha az árak miatt idegenkedik a közönség a gyümölcsfa beszerzéstől, biztos tudomásunk van, hogy a földmívelésügyi miniszter ur a hozzá folyamodóknak nagy árkedvozményt ad, sőt kisebb mennyiséget ingyen is engedélyez. Iskolák, egyházak kertjei, közhelyek befásítására most már itt a kedvező alkalom, csak a kezdet kell kinyújtani.

JÓTÉKONYSÁG.

Hálanyilatkozat.

A kézdívasárhely-kantai minoriták tulajdonát képező helyi róm. kath. plebánja templom Dr.

Kralovanszky Lászlóné urhölgy vallásos buzgósa és áldozatkészsége folytán egy nagybecsű, művészies kiállítású festett üvegablakkal gazdagodott, a mi egyik legszebb ékessége jelenlegi templomunknak. A jámbor illetőségű urnő boldogult első férjének: Oberbauer Alajosnak emlékéért akarta maradandóvá tenni, miért is az ő égi védőszentjének: gonz. szent Alajosnak, az erényes keresztény ifjuság eme fényesen tündöklő csillagának szent alakját festette meg az üveglapokra. Ha tekintetbe vesszük ezen művészalkotás becsét, 900 korona értéket képvisel, igazán fejedelmi nagylelkűségre vall Dr. Kralovánszky né Önagysága ezen áldozatkészsége.

A múlt év ősszén, mikor a Szent Antal humánegylet szervezésével és beállításával a helyi szegények ügyét a nagyközönség szívósságában ajánlottam, tisztán ésegyedülafelebaráti szeretet önkéntes megnyilatkozásától remélve azon áldásos sikert, mely már itt is innen-onnan egy esztendeje, hogy annyi sok nyomortenyhit és keserű könnyűt töröl ki a nélkülözés szemeiből. Dr. Kralovánszky né Önagysága volt az első elseje, ki a szent ügyet pártfogásába vette.

Alig értesült a mozgalomról, egy gyönyörű kivitelű s életnagyságu Szt. Antal szobrot küldött. Budapestről, sőt a beállítási költséget is magára vállalta. Közel hétszáz koronát áldozott a szent ügyért, csak hogy annak jövőjét biztosítsa. S tette ezt azon kikötéssel, hogy ismeretlen akar maradni adományával az emberek előtt.

Azonban ezen újabb áldozathozatala felment engem ama kötelezettség alól, sőt szoros kötelezőgémné teszi, hogy addig is, míg hitközségünk képviselte határozatilag köszönetét nyilvánítja egyházéletünk ezen buzgó támogatásának, a nyilvánosság előtt legmélyebb hálaomat nyilvánítsam, imádságos szívvel kérve Istent, hogy ezerszeresen jutalmazza meg nemeslelkű Jótévedőket az Ő háza és a szegények ügye érdekében hozott fejedelmileg nagy s becses adományaiért és tartsa meg Őt, ki értesülésem szerinte városnak a szülőtte városunk büszkeségére és javára hosszú-hosszu időig.

TAMÁSY IMRE,
plebános.

Postaügy.

Értesítés a postautalványokhoz használandó űrlapok tárgyában.

A postautalványok feladásában folyó október hó 1-től kezdve változás áll be.

E naptól kezdve kizárólag csak a belföldre (Magyar, Horvát és Szlavonország területére) szóló postautalványokhoz lehet a feladónak a postakincstár által kibocsátott eddigi rózsaszínű űrlapot használni míg ellenben a külföldre (ide értve Ausztriát és a megszállott tartományokat is) szóló postautalványokat a feladónak ugyancsak a postakincstár által kibocsátott sárgaszínű utalványűrlapon kell kállítani.

A címzett, illetőleg a közönség saját érdekében felkérjük, hogy a külföldre szóló postautalványokon a rendeltetési helyre és címzett lakhelyének közelebbi meghatározására vonatkozó adatokon kívül a rendeltetési ország nevét is írja ki.

M. k. posta- és távirat hivatal Kézdivásárhelyen.

Szerkesztői üzenet.

Sipos S. Sepsiszentgyörgy. Köszönjük a küldött dolgokat. Az emlékbeszéd fölvétele a közgyűlés tárgysorozatába az eddigi szokás szerint bizonyos.

Hencze I. A hiányzó lapszámok elküldése iránt intézkedtünk. A munkát a jegyzőné volt.

Felélő szerkesztő: Vajna Károly.
Kiadó laptulajdonos: Ifj. Jancsó Mózes.

Hirdetések.



Sz. 1605 eln.
1901.

Árlejtési hirdetmény.

A kézdivásárhelyi kir. törvényszék hivatali helyiségeinek fűtésére az 1902-ik évben 227 köbméter, a kir. ügyészség hivatali- és fogházhelyiségeinek fűtésére 104 köbméter, a kézdivásárhelyi kir. járásbíró-ság hivatali helyiségeinek fűtésére 57 köbméter, a kovásznai kir. járásbíró-ság hivatali helyiségeinek 89-50, — a fogházhelyiség fűtésére 26-40 köbméter, a sepsiszentgyörgyi kir. járásbíró-ság hivatali helyiségeinek 126-10, — a fogházhelyiség fűtésére 50-47 köbméter, a nagyajtai kir. járásbíró-ság hivatali helyiségeinek 43, — a fogházhelyiség fűtésére 26-92 köbméter tüzfűtése iránt a folyó hó 25-én megtartott árlejtés eredményre nem vezetvén — az árlejtés újabb megtartására határidőül a folyó évi október hó 17-dik napjának délelőtti 9 órája alólírott törvényszéki elnök irodájában ki-tűzetik.

Miről vállalkozók azon figyelmeztetéssel értesítettnek, hogy

a) a törvényszék, kézdivásárhelyi kir. járásbíró-ság és kir. ügyészség hivatali helyiségei, valamint a kir. ügyészség mellett lévő fogház részére szükséges tüzfűtése együttes szállítása iránt külön;

b) a kovásznai, sepsiszentgyörgyi és nagyajtai járásbíró-ságok hivatali és fogházhelyiségei részére szükséges mennyiség szállítása iránt járásbíró-ságonként külön-külön is tehető ajánlat.

Kötelesek vállalkozni kívánók azon esetben, ha a fennebb a), b) pontokban felsorolt összes helyiségek részére szükséges tüzfűtése mennyiség szállítását együttesen elvállalni óhajtják, 267 korona bántpénzt, ellenben csak az a) pont alatti helyiségekre vonatkozólag tett ajánlat esetében 140 korona, — a kovásznai járásbíró-ság és fogház részére tett ajánlat esetében 41 korona, — a sepsiszentgyörgyi járásbíró-ság és fogház részére tett ajánlat esetében 62 korona, — és végül a nagyajtai járásbíró-ság és fogház részére tett ajánlat esetében 24 korona bántpénzt az árlejtés megkezdése előtt készpénzben, vagy ovadékképes értékpapírban letenni. Kellő bántpénzzel ellátott zárt ajánlatok is elfogadhatók az árlejtés megkezdése előtt.

A feltételek ezen törvényszék elnöki irodájában, valamint az itteni ügyészség, a helybeli, kovásznai, sepsiszentgyörgyi és nagyajtai kir. járásbíró-ságoknál megtekinthetők.

Kézdivásárhelyen, 1901. szept. 26.

(135. 1—1.)

Solim,
törvénysz. elnök.



180—1901. végreh. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közzhírre teszi, hogy a kézdivásárhelyi kir. járásbíró-ság 1901. évi V. 180. számú végzése következtében Dr. Szaecsvai Gyula ügyvéd által képviselt Rákosi Dometer javára márkosfalvai Balogh József és nejénél vaskemence, csöves-től, fekete sifoner, fekete kredenz, kihúzó asztal, 2 ágy, kis fali tükör, asztali lámpa, székek, varrógép, kuffar, láda, 1 tehén, bival, 2 ló és egy kanca, vastengelyű lószekér, 2—8 hónapos malacz, csejefák, szén, 2 öl tüzfűtése, Vitályos Sándornál 1 esikő vastengelyű lószekér és gazdasági szekér, sertés, pár hám, a szekér a csűrben is nyilvános árverésen eladhatók.

Mely árverésnek a kézdivásárhelyi kir. járásbíró-ság 1901. évi V. 180. számú végzése folytán 400 korona tökéletes elés, és addig bírói ag megállapított költségek erejéig Márkosfalva község házánál leendő eszközölésére 1901. évi október hó 12-ik napjának délutáni 2 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz.

107. és 103. §-a értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, a jele árverés az 1881. évi LX. t. cz. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Kézdivásárhelytől, 1901. évi szept. hó 16-ik napján.

(133. 1—1.) **Kakutsi Ádám,**
kir. bírósági végrehajtó.

Sz. 1159—900.

Árverési hirdetmény.

Háromszék vármegye köztörvényhatósági képviselő bizottságának 1900 évi június 15. napján 11853. ikt. szám alatt kelt engedélye folytán Bereczk község tulajdonát képező 3 lisztelő malom eladására új árverés tűzetik ki f. év október 19. napjának d. o. 10 órára; mert az 1900. évi augusztus 26-án nyilvános árverésen megvásárolt malmoknak árát, vásárló egy év legforgása alatt sem fizette be a képviselő testület f. év január 23. ról kelt 3 jkvi. pont alatti határozata folytán tűzetett ki az újárverés megtartása.

Az árverési feltételek a jogyzői irodában a hivatalos órákban megtekinthetők.

Bereczk, 1901. szeptember 19.

Balás Pál, **Farkas Ignáz,**
k. jegyző. (136. 1—1.) k. bíró.

Választási kortes zászlókra feliratok nyomását (4 óra alatt bármily mennyiségben) olcsó áron elvállal

Ifj. Jancsó Mózes

könyvnyomdája Kézdivásárhelytől.

ELADÓ GYÜMÖLCSFÁK.

A sepsiszentgyörgyi állami faiskolában az 1901 év őszén és 1902. év tavaszán 11151 darab szépen fejlett és gazdag rostgyökérzetű oltvány eladó.

Kaphatók a következő fajok:

Körtéből: Juliusi esperes, nyári- és őszi Bergamot, erdei- és Napoleon, vajkörte, batamin sárga.

Almából: Téli arany pármén, batul, fehér- és piros asztrakáni, kék (engány) alma, Graventsein, szegletes batul (narancs), Márai kormos, szász pap, charlamovszki, Sándor irói.

Szilvából: Besztercei, zöld singlő, Biondek, spöth anno.

Megyből: Ostheimi, spanyol, nyári piros.

Árak helyben: Félmagas törzsű oltványok darabja 60 fillér II. rendű magas törzsű 40 fillér

Megrendelések alulírottához intézendők.

Sepsi-Szent-György. 1901. szeptember 27-én.

(134. 1—1.)

Sipos Sámuel.

árva- és szeretetházi igazgató,
faiskola felügyelő.

A t. butorvevők

becses figyelmébe van szerencsém ajánlani Kézdivásárhelyi az ev. ref. templommal átellenben nagy vászárkában felhalmozott

butor raktáramat,

a hol állandóan raktáron vannak: szalon-, ebédlő- és hálószoba berendezések, ruha és étesszékrendek, szalon- és ebédlő asztalok, ágyak, mosdó és éjjeli szekrények; továbbá: magas, félmagas, háts és horeverő dícsányok, garnitúrák, matracok, fali és toa-letti tükrök, nád, és préselt ületű hajlított székek, ablak caraisok, stb., melyeket mind honi gyárakból szerezvén be, azon helyzetben vagyok, hogy azokat olcsó árk mellett a legszebb kivitelben árusíthatom el.

Kitűnő tisztelettel:

Ifj. Jancsó Mózes,
butor raktáros.